



## Die Rodgau-Triathlon-Sieger sind auch die Hessenmeister

Hohe Temperaturen stellen die über 700 Teilnehmer vor besondere Herausforderungen / Positives Fazit von Veranstalter TSV Dudenhofen

**Rodgau (PS) - Natürlich war die Hitze beim 20. Rodgau-Triathlon des TSV Dudenhofen ein Thema unter den mehr als 700 Teilnehmern. Die hohen Temperaturen stellten die Sportler bei einem ohnehin schon anspruchsvollen Programm vor weitere Herausforderungen.**

„Das war gar nicht so einfach, es gab nur wenig Schatten“, meinte Ruben Zillig vom Triathlon Team DSW Darmstadt. In einer Gesamtzeit von 1:51:24 Std. war er der Schnellste über die Olympische Distanz (1,4 - 41,0 - 10,0 km). Nach einem zweiten Platz im Schwimmen durch den Badesee in Nieder-Roden setzte er sich mit den schnellsten Rad- und Laufzeiten an die Spitze. Vor sechs Jahren war Zillig mit der Mannschaft schon einmal in Rodgau dabei, nun der erste Einzelstart. „Das ist ein sehr guter Wettkampf, eine schöne familiäre Atmosphäre“, lobte Ruben Zillig die Veranstalter vom TSV Dudenhofen. Der Sieger durfte sich auch als Hessenmeister feiern lassen, der Rodgau-Triathlon wurde in diesem Jahr auch für diese Titelkämpfe gewertet. Platz zwei ging an Benjamin Veltum vom EOSC Offenbach, der nach 1:56:02 Std. ins Ziel kam und sich nach Rang 15 im Schwimmen mit den zweitschnellsten Rad- und Laufzeiten noch weit nach vorne schob. Sven Theis (1:57:14) und Lars Heppner (1:59:04) vom VFL Münster be-



Über 700 Teilnehmer gingen beim 20. Rodgau-Triathlon des TSV Dudenhofen an den Start. (Fotos: PS)

legten die Räge drei und vier. Ebenfalls als Siegerin des Rodgau-Triathlons und gleichzeitige Hessenmeisterin durfte sich Verena Repp vom Team Bad Orb feiern lassen. Sie gewann in 2:09:06 Std. vor Laura Martin (2:17:40) vom EOSC Offenbach und Jessica Lewerenz (2:17:49, Team Naunheim). „Es war schon sehr hart heute“, meinte die Siegerin Verena Repp angesichts der Temperaturen. „Das ist nicht mein Wetter.“ Dennoch reichte es für sie zum Abschluss einer sehr erfolgreichen Saison („Ich habe fast alle Rennen gewonnen, bei denen ich am Start war“) zum Sieg. Im vergangenen Jahr war Repp beim Rodgau-Triathlon noch Zweite geworden. Auch sie lobte die Veranstaltung, unter anderem für die schnelle Strecke. „Auch wenn ich mir heute noch eine

Getränkestation mehr gewünscht hätte“, meinte Repp für die es der letzte Wettkampf der Saison war, schmunzelnd. Den Staffeltwettbewerb über die Olympische Distanz gewann das Team NF2RUN-Staffel 5. Am Sonntag wurden auch Masters- und Seniorenliga-Wettkämpfe veranstaltet. Bereits um 9 Uhr waren die Teilnehmer der Sprintdistanz (400 m, 14 km, 5 km) ins Wasser gegangen. Raffael Berger (Tria-Team Bruchköbel) siegte in 48:20 Minuten knapp vor dem fast zeitgleichen Sebastian Grassewitz (ACT Triathlon Kassel) und Henrik Saathoff (48:50, Höchster Schwimmverein). Grassewitz war zwar als Erster ins Ziel gekommen, da der Wettbewerb aber im „Rolling-Start“-Verfahren mit leicht zeitversetzten Starts begonnen hatte, unterbot Raffael

Berger die Zeit von Grassewitz noch. Lisa Diener (LuT Aschaffenburg) siegte bei den Frauen in 52:08 Minuten vor Jana Kipping (52:55, SC Illingen) und Paula Ausschill (55:16, VFL Marburg). Den Staffeltwettbewerb über die Sprintdistanz gewann das Team „D3“. Alle Abteilungen des TSV waren am Wochenende im Einsatz, um für einen möglichst reibungslosen Ablauf der Veranstaltung zu sorgen. Hinzu kamen etliche Helfer befreundeter Vereine und Institutionen. Da der Triathlontermin mitten in den Ferien lag, befürchtete man beim TSV, dass es mit den Helfern diesmal eng werden könnte. Diese Befürchtung bewahrheitete sich aber nicht, freute sich Karsten Rasch vom TSV-Vorstand. „Es ist alles sehr gut gelaufen. Wir hatten viele Zuschauer und



Die Helfer hatten unter anderem an den Getränke- und Verpflegungsstellen alle Hände voll zu tun.

es gab viele positive Rückmeldungen“, fiel das Fazit positiv aus.

Ganz besonders gefragt waren bei den hohen Temperaturen natürlich die Getränke- und Erfrischungsstationen. Dort stärkte sich unter anderem „Atze“ von den Alte-Herren-Fußballern des TSV Dudenhofen. Er nutzte die Veranstaltung seines Vereins, um seinen allerersten Triathlon über die Sprintdistanz zu ab-

solvieren. „Kein Kommentar“, meinte er schmunzelnd auf die Frage, wie intensiv denn die Vorbereitungen auf seine Triathlon-Premiere waren. Nur so viel: Eine verlorene Wette hatte ihn zu seinem Debüt bewogen. „Das Schwimmen ist anstrengender als gedacht. Das sollte man nicht unterschätzen“, wusste der Neuling zu berichten. „Jetzt ist erstmal ein Jahr Ruhe, vielleicht das nächste Jahr wieder.“

**CarTank 24**  
NEUE RABATT TANKKARTE  
Erhältlich seit: 07. JUNI. 2023  
SPAREN, TANKEN, SPAREN = günstig tanken + mehr!

**KIA**  
Haupt Händler  
**SCHLEICHER**  
Autohaus GmbH  
Borsigstr. 10 - 12 - 63110 Rodgau Nieder-Roden  
Tel. 06106/26 84 00 - info@autohaus-schleicher.de  
KIA-Service TOYOTA-Service

**Beilagen-Hinweis**  
In der heutigen Ausgabe finden Sie Beilagen folgender Firmen  
(einige Beilagen finden Sie nur in Teilen der Ausgabe):

Edeka, Alldrink, Koronagruppe Seligenstadt, LIDL, Möbel Kempf, Netto, Norma, Rossmann, XXXL Lutz



### Landfrauen auf Radtour

Dudenhofen (RZ) Großen Zuspruch und immer viel Spaß, haben die Landfrauen von Dudenhofen bei ihren Fahrradtouren.

Die Touren werden sorgfältig ausgesucht von Christel Baum, denn nicht jeder Biergarten öffnet schon um 15 Uhr.

Außerdem muss es auch die Möglichkeit geben bei schlechtem Wetter in der Gaststätte zu verweilen. (Foto: privat)

**eora**  
Der Schmuck für besseres Hören!  
Jetzt bei HörSinn testen!  
Termine unter 069 - 66372699  
www.hoersinn.com  
HÖR SINN  
HÖRGERÄTE & MEHR  
Sachsenhausen - Neu-Isenburg - Jügesheim

mit **zusammen Bürgern e.v.**  
**Rodgaus Wahlverein**  
www.zusammen-mit-buergern.eu · kontakt@zmb-ev.de · 06106/18215

**QUALITÄT. UND SONST GAR NIX!**  
Beratung Verkauf Installation Kundendienst  
**Küchenstudio ELEKTRO FISCHER**  
www.elektro-fischer-rodgau.de  
Weiskircher Straße 21 - 23 · Rodgau-Jügesheim · Tel. 0 61 06 / 1 59 61  
FACHGESCHÄFT

**DAHLER**  
Ihr Immobilienmakler in Hanau und Offenbach  
DAHLER Hanau / Offenbach [dahler.com/hanau](http://dahler.com/hanau)  
Zur Website:

# Haahäuser Kerb ist ein echtes Gemeinschaftsprojekt

## Hochbetrieb vor allem am Freitag und am Samstag

**Rodgau (PS) - Drei Tage lang wurde die Haahäuser Kerb im Pfarrgarten gefeiert. Die Organisatoren zogen eine positive Bilanz. „Vor allem am Freitag und am Samstag war es schön voll“, sagte IGEMO-Chef Ralf Kunert zufrieden. Die Interessengemeinschaft der Hainhäuser Ortsvereine hatte zum zweiten Mal die Gesamtkerbleitung übernommen.**

Los ging es am Freitag mit der „längsten Theke“ und dem Fasanstich durch Bürgermeister Max Breitenbach. Musikalisch gestaltete DJ Alfred den ersten Abend. Am Kerbsamstag, der mit dem Familiennachmittag startete, war DJ Holger bei



Gut besucht war die Kerb vor allem am Freitag und Samstag.

(Foto: PS)

der Kerbparty mit dabei. Die Kerbparty bot am Samstag unter anderem eine Auswahl an Cocktails. Etwas weniger los war hitzebedingt am Sonntag. Als die Feuerwehrkapelle der

Freiwilligen Feuerwehr Rodgau zum Frühschoppen aufspielte, war der Kerbplatz noch gut besucht. Später wurde es in der Mittagshitze weniger, was an der positiven Gesamtbilanz aber nichts änderte.

Zum kulinarischen Angebot gehörten an den Kerbtagen unter anderem heiße Fleischwurst, Kerbweck (Leberkäsebrötchen), Hackbraten, Flammkuchen oder Grüne Soße mit Eiern und Pellkartoffeln. Für das Essen sorgten zahlreiche Helfer. Rund 300 Dienstschichten galt es am Kerbwochenende zu besetzen, verriet Ralf Kunert. Zehn Ortsvereine beteiligten sich an der Kerb, koordiniert von Kunert. Dass bei der IGEMO die organisatorischen Fäden zusammen-

laufen, wurde im vergangenen Jahr eingeführt und hat sich bewährt. „Die Vereine sind enger zusammengerückt, machen gemeinsam Dienste und man lernt sich untereinander besser kennen. Das ist schon toll“, so Kunert. Früher hatten die Vereine einzelne Stände. „Da haben wir zwar auch schon geschaut, dass sich die Angebote der Stände nicht konkurrieren. Dann hatten wir aber doch plötzlich zwei Stände mit Apfelwein, die sich dann auch noch preislich Konkurrenz gemacht haben“, berichtete Ralf Kunert. Das kommt nun nicht mehr vor. Anteilig der geleisteten Dienste sind die Vereine an den Kerbeinnahmen beteiligt.

## Radwegeausbau in Dudenhofen

### Freie Wähler Landtagsdirektkandidat Hagen Oftring vor Ort

Rodgau (RZ) In einem OP-Artikel vom 2. August wurde der geplante Radwegeausbau in Rodgau-Dudenhofen von den Anliegern und Betroffenen thematisiert und in diesem Zuge auf verschiedene Schwierigkeiten hingewiesen. Darauf folgten zahlreiche Kommentare, die die Sorgen und Belange der Anwohner als unbegründet darstellten. Nach einem kurzen digitalen Austausch mit einer der Betroffenen entschied sich Freie Wähler Landtagsdirektkandidat Hagen Oftring die Situation an Ort und Stelle selbst zu begutachten, so eine FW-Pressemitteilung. „Im direkten Gespräch und vor Ort lassen sich die Gegebenheiten am besten beurteilen“, so Oftring.

Der derzeit geschotterte Weg westlich der Rodau soll von der



Freie Wähler Landtagsdirektkandidat Hagen Oftring begutachtet die Situation an Ort und Stelle. (Foto: FWR)

Opelstraße bis zu Einhardstraße auf einer Breite von drei Metern asphaltiert werden. Gleichzeitig ist geplant, dass der derzeit vorhandene asphaltierte Weg östlich der Rodau entsiegelt und durch eine wasserbindende Kiesoberfläche auf einer Breite von 2,5 Meter ersetzt wird. Die Kosten

für die gesamte Ausbaumaßnahme belaufen sich laut Planung auf rund 1,1 Millionen Euro. Hagen Oftring äußert sich verwundert, dass man die vorhandene Fläche östlich der Rodau nicht durch eine neue 2,5 bis 3 Meter Asphaltfläche in Stand setzt, die ungünstig ge-

wählt Dornbüsche entlang der Strecke entfernt und somit ein Zuwuchern vermeidet.

Derzeit ist dem Land- und forstwirtschaftlichen Verkehr gestattet, den Schotterweg auf der Westseite zu nutzen. In der Vergangenheit, so berichteten anwesende Bürger, war es auch den Anliegern offiziell erlaubt, den Weg zu befahren. „Im Zuge der Flurbereinigung und den Enteignungen 1949 wurde dieser Wirtschaftsweg geschaffen. Uns als Anliegern war es seither gestattet, den Weg zur Bewirtschaftung unserer Gärten zu nutzen“, bemerkt Walter Klein.

Zukünftig soll es laut der Verwaltung sechs Mal pro Jahr die Möglichkeit geben, kostenpflichtig eine Ausnahmegenehmigung zu erwerben. „Es ist für mich nicht nachvollziehbar, wie man eine

solche Option anbieten kann. Man wird dort enorme Kapazitäten der Ordnungspolizei binden müssen. Ich hoffe auch, dass die Stadtverwaltung die Rechtssicherheit dieser beschränkenden Maßnahme geprüft hat, es wird sicherlich den ein oder anderen geben, der den Rechtsweg bestreiten wird und somit dem Steuerzahler weitere Kosten entstehen werden“, bedauert Oftring. Er merkt weiter an: „All dies ließe sich vermeiden, wenn man den Weg östlich des Rodaus weiter adäquat sanieren würde. Eine ganz frische LED-Beleuchtung hat er bereits erhalten, noch scheint es also nicht zu spät zu sein, um auch einen zeitgemäßen asphaltierten Radweg an dieser Stelle entstehen zu lassen.“

FW-Politiker Oftring äußerte sich hoffnungsvoll, dass man durch den gemeinsamen Dialog zu konstruktiven und zufriedenstellenden Lösungen kommen

wird. „Dann gibt es eben eine Änderung des Beschlusses auf Variante 8 oder 9, die man vorher nicht auf dem Schirm hatte. Man muss das Kind ja nicht offenen Auges in den Brunnen fallen lassen.“

Ein Termin mit den Anliegern wurde zeitnah für Anfang September in Aussicht gestellt.

„Alle Betroffenen sind optimistisch, dass man die Lage erkennt und nachgebessert werden kann. Dafür ist ein Austausch mit den direkten Betroffenen und der politischen Führung der Stadt ein gutes Format, hierfür bedanken wir uns.“ äußert sich Sarah Klein hoffnungsvoll. Sie merkt abschließend an, dass man das Interesse der Politik auch über die Stadtgrenze hinaus weckte und Seligenstädter Hagen Oftring sich ein neutrales Bild von der Situation machen konnte. Der Austausch für beide Seiten ist immer sehr wertvoll.

## HGKiD ist in Dudenhofen beliebt

### Tag der offenen Tür lockte die Besucher an

Dudenhofen (RZ) Wenn der Heimatverein die Türen öffnet, kommen die Gäste. Der Tag des offenen Archives, den der Verein Heimat Geschichte und Kultur zwei bis dreimal im Jahr anbietet, hat sich zu einem kleinen „Event“ entwickelt. Vielleicht macht es die Mischung aus. Ein großes Bildarchiv, in dem jeder an einem großen Bildschirm stöbern kann, an Dudenhofen, Heimat und Geschichte interessierte Besucher, Ort zum Austausch über „damals“ und auf Wunsch die Tasse Kaffee und das Stück Streuselkuchen.

Zum zweiten Mal in diesem Jahr hatte der Verein zum Bilder anschauen eingeladen und den vergangenen Sonntag unter das Motto „Jüngere Bilder sind willkommen“ gestellt.

Drei kurzweilige Stunden standen die Türen offen. Und gekommen sind alle. Einige Besucher sind schon fast Stammgäste, sie freuen sich über neu ausgestellte Bilder und den Austausch mit dem Verein und anderen Besuchern. Neue Gäste, die einfach nur mal neugierig darauf waren, was Heimat Geschichte und Kultur in Dudenhofen (HGKiD) so macht, und überrascht waren,



Es gibt immer was zu sehen, und wo könnte man sich besser erinnern und austauschen als beim Tag des offenen Archives in Dudenhofen. (Foto: HGKiD)

wie spannend es im Archiv ist und wie schnell die Zeit beim Schauen und Austausch vergehen kann.

Nicht nur beim Betrachten alter Bilder und Suche nach Namen vergeht die Zeit wie im Flug, auch der Blick in die gesammelten Heimatkundlichen Bücher und Schriften regte zu Gesprächen mit anderen Besuchern an.

Großen Zuspruch hatte der große Monitor, den Besucher eigenständig Bilder aufrufen konnten.

„Geben und nehmen“ war an diesem Sonntag auch dabei. Dem Vorsitzenden Matthias Blickle wurden einige Bilder

und Dokumente überreicht, die das Archiv zukünftig aufbewahren soll, mitnehmen durften Besucher verkäufliche Bücher, Chroniken und Schriften zu Dudenhofen.

Ein Geschenk machte HGKiD an diesem Tag auch. Anlässlich der Einweihung der neuen Feuerwehr Rodgau Süd blätterte Matthias Blickle, Vorsitzender des Vereins HGKiD, im Archiv und suchte alte und interessante Zeitungsbeiträge zu den Aktivitäten der Feuerwehr, erstellte eine Kollage daraus und überreichte diese an dem Festtag Gerhard Weitz. Die Freude über das originelle Geschenk war groß.

Viele Jahre hing das DINA0 große Plakat in den Räumlichkeiten und das kann man dem alten Druck auch ansehen.

Vorsichtig klopfte die Feuerwehr beim Verein an und stieß sofort auf ein offenes Ohr. Wieder setzte sich Matthias Blickle an den Rechner und erstellte ein neues, hochwertiges Plakat nach dem Muster des ersten Geschenks, und überreichte es nun dem Feuerwehrverein.

Nach diesem schönen Tag für Ausrichter und Besucher steht fest, der nächste Tag des offenen Archives bei HGKiD kommt bestimmt, und zwar am 29. Oktober.



## Parkplatz Waldfriedhof eingeschränkt nutzbar

Rodgau (RZ) Der Parkplatz am Waldfriedhof ist nur eingeschränkt nutzbar. Grund hierfür ist die zweite Einsaat von Gras in die Pflasterfugen. Warum das, wo doch meist eigentlich gerade hier kein „Grünzeug“ gewünscht ist? Die Erklärung ist einfach: Der gesamte Parkplatz ist so gestaltet, dass Regenwasser auf der Fläche versickern kann. Dafür sind die Fugen zwischen den Pflastersteinen etwas breiter gesetzt. Das darin wachsende Gras soll die Steine an ihrem Platz halten und damit die Versickerung von Regenwasser

ins Erdreich möglich machen. Natürlich braucht das Gras nicht nur Regen, sondern auch seine Zeit zum Anwachsen. Die Folge ist, dass die mittleren Parkplätze, rund zwei Drittel des Gesamtparkplatzes, für die nächsten vier bis sechs Wochen gesperrt sind. Die restlichen Parkplätze können genutzt werden. Am 4. und 5. September wird zudem eine Asphaltsschicht im Bereich der Zufahrt zum Parkplatz aufgebracht. Während diesen beiden Tagen ist der Parkplatz allerdings komplett gesperrt.

(Foto: Stadt Rodgau)



## Vereinsausflug in den Rheingau

Nieder-Roden (RZ) Der diesjährige Ausflug vom Gesangsverein Sonntag-Verein 1876 Nieder-Roden führte nach Eltville. Mitten in der Natur

umgeben von Weinbergen, Blumenwiesen und Feldern verbrachte man ein paar schöne Stunden bei Flammkuchen, Steaks, Kaffee, Kuchen

und Eis im Land-Cafe Wacholderhof. Im kleinen Hofladen konnte man Produkte aus eigener Herstellung des Wacholderhofes erwerben.

Gut gesättigt und zufrieden kam man am Abend wieder in Nieder-Roden an.

(Foto: privat)



## Kleinster Biergarten der Welt stieß auf viel Zuspruch

Rodgau RZ) Kürzlich war der SPD-Bundestagsabgeordnete Dr. Jens Zimmermann mit seinem kleinsten Biergarten der Welt am Badese in Nieder-Roden. Hierbei wurde er unterstützt von der SPD-Ortsvereinsvorsitzenden Janika Martin und der SPD-Landtagskandidatin Ann-Sophie von Wirth. Zahlreiche Bürgerinnen und Bürger kamen vorbei, um die Gelegenheit zu nutzen, um Anliegen und Fragen loszuwerden. Als digitalpolitischer Sprecher der SPD-Fraktion im Bundestag wurden an den direktgewählten Bundestags-

abgeordneten auch einige Fragen und Anregungen zum Thema Digitalisierung gerichtet. Bereits in der dritten Legislatur vertritt Jens Zimmermann seinen großen Wahlkreis, zu dem auch Rodgau gehört, im Bundestag. Seitdem tourt er jedes Jahr mit seinem kleinsten Biergarten durch seinen Wahlkreis. Bei der Bevölkerung stößt das auf auf viel Zuspruch. So lobte eine Besucherin Jens Zimmermann „Es ist schön, dass er den Kontakt zu seinen Wählerinnen und Wählern sucht und ansprechbar ist.“

(Foto: privat)

## Oktoberfestwochenende in Weiskirchen

Weiskirchen (RZ) Der Musikverein Weiskirchen 1921 e.V. feiert wieder seine inzwischen legendäre „Wiesn im Wald“.

Diese findet von Samstag, 2. bis Sonntag, 3. September, im großen mit einem Holzboden ausgelegten Festzelt vor der Waldfreizeitanlage in Weiskirchen statt.

Aus Rücksichtnahme auf die Anwohner und um die Lärmbelastung so gering wie möglich zu halten, haben die Musiker das Festzelt soweit wie möglich an den Waldrand verlegt. Die Musiker hoffen auf die Nach-

sicht der Anwohner.

Für kalte Maß Bier der Privatbrauerei Glaab und typisch bayerische Speisen ist natürlich wieder gesorgt. An der „Schmankerl-Hütte“ werden Wein vom mehrfach prämierten Weingut Ernst Betz aus Rheinhessen, Aperol und Limoncello-Sprizz, diverse Schnapsel und Brez'n angeboten.

Am Samstag wird ab 20 Uhr wieder die vom Frankfurter Oktoberfest und der Cannstatter Wasen bekannte Band „VOLLDAMPF“ für Partystimmung sorgen und das Zelt

zum Toben bringen. Einlass ist ab 18 Uhr. Der offizielle Bieranstich findet um 19.30 Uhr statt - Ausschank ist natürlich schon vorher. ACHTUNG: Die Abend-Veranstaltung am Samstag ist seit Wochen bereits ausverkauft!

Der Sonntag ist Familientag und steht im Zeichen der zünftigen Blasmusik und herzhaften Speisen.

Ab 11.30 Uhr wird die Rodgau Blasmusik zum Frühschoppen aufspielen. Die Besucher des Sonntags dürfen sich unter anderem auf resche Haxen (Ach-

tung: begrenzte Stückzahl) und frisch zubereiteten Kaisersternchen freuen. Dieser wird live ab 13 Uhr vom Profikoch Mark Leopoldsberger zubereitet.

Auf die Kinder wartet ein Kinderschminken und weiteres Programm. Eine besondere Aktion: zu jeder Maß Bier gibt's einen Gutschein für den Naschstand, der von der Jugend betrieben wird. Das Zelt öffnet um 11 Uhr. Hier ist der Eintritt frei. Weitere Infos gibt es unter www.wiesn-im-wald.com und www.musikvereinweiskirchen.de.

[www.rheinmainverlag.de](http://www.rheinmainverlag.de)  
Ihre Onlinezeitung

Rhein Main Verlag

Anzeige

MEDIZIN



# Arthrose-Tablette überzeugt Patienten und Wissenschaftler

Ein pflanzlicher Wirkstoff aus Deutschland überzeugt in klinischen Studien: Die Arthrose-Patienten sind deutlich beweglicher<sup>1</sup> und haben weniger Gelenkschmerzen<sup>2</sup>.



Rund 15 Millionen Deutsche leiden an chronischen Gelenkschmerzen – bei der Mehrheit ist Gelenkverschleiß (Arthrose) die Ursache. Eine fühlbare Steigerung der Lebensqualität und Linderung verspricht ein pflanzlicher Arthrose-Wirkstoff aus Deutschland. Der Pflanzenextrakt nutzt die bekannten positiven Wirkungen

der Arthrose-Heilpflanze *Harpagophytum procumbens* und wurde nun mit einer Tagesdosis von 2.400mg als moderne Filmtablette aufbereitet (Apotheke, Gelencium® EXTRACT). In klinischen Studien mit Knie- und Hüftarthrose-Patienten zeigte sich bei Einnahme des Wirkstoffes eine deutliche Verbesserung der Beweglichkeit (+35%) sowie eine Reduzierung der Gelenksteife.<sup>1</sup> Darüber hinaus

wurden die mit dem Knorpelverschleiß einhergehenden Gelenkschmerzen nachweislich reduziert. So war die Wirkung nach einer 6-wöchigen Einnahme sogar mit chemischen Schmerzmitteln vergleichbar.<sup>2</sup> Der pflanzliche Wirkstoff ist dank seiner sehr guten Verträglichkeit vor allem für Patienten mit wiederkehrenden oder dauerhaften Gelenksbeschwerden ein Segen. 97% der Verwender des

Pflanzenextraktes hatten keine Nebenwirkungen.<sup>3</sup> Viele Betroffene konnten zudem die Einnahme chemischer Schmerzmittel deutlich reduzieren.<sup>2</sup>

**Fazit: Mit dem pflanzlichen Wirkstoff in Gelencium® EXTRACT können Sie Arthrose-Schmerzen wirksam lindern. Fragen Sie in Ihrer Apotheke nach Gelencium® EXTRACT.**

Studienergebnisse:

**Beweglichkeit** ↑  
Erwiesene Verbesserung der Gelenkbeweglichkeit um  
**+ 35%**<sup>1</sup>

**Schmerz** ↓  
✓ Erwiesene Linderung von Gelenkschmerzen  
✓ Wirkung vergleichbar mit chemischen Schmerzmitteln<sup>2</sup>

Für die Apotheke



**Gelencium® EXTRACT**  
75 Tabletten: PZN 16236733  
150 Tabletten: PZN 16236756  
300 Tabletten: PZN 17532250

[www.gelencium.de](http://www.gelencium.de)

<sup>1</sup> Wegener. In Phytother. Res., 2003 Dec;17(10):1165-1172. <sup>2</sup> Chrabasik. In Rheumatology (Oxford) 2003;42:141-148; Randomisierte, doppelblinde Head-to-Head Studie; getestet wurde 2.400 mg Teufelskralle-Trockenextrakt gegen Rofecoxib (COX-2-Hemmer, NSAR). Hinsichtlich Zusammensetzung, Extrakt-Tagesdosis sowie Menge an Droge pro Tag ist das in der Studie verwendete Harpagophytum procumbens-Präparat identisch mit Gelencium Extract. <sup>3</sup> Vlachojannis. Phytother. Res. 2008; 22:149-152. Systematische Meta-Analyse von 28 klinischen Studien.

**Pflichttext: Gelencium® EXTRACT Pflanzliche Filmtabletten.** Wirkstoff: 600 mg Teufelskralle-Trockenextrakt. Zur Anwendung bei Erwachsenen. Pflanzliches Arzneimittel zur unterstützenden Behandlung bei Verschleißerkrankungen (degenerative Erkrankungen) des Bewegungsapparates. Enthält Lactose und Saccharose. Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker. Heilpflanzenwohl GmbH • Alt-Moabit 101 D • 10559 Berlin.

# Von der Schülerpraktikantin zur festen Größe in der Finanzverwaltung

Annette Nover seit 40 Jahren im öffentlichen Dienst tätig

Rodgau (RZ) Manche beruflichen Lebenswege sind ungewöhnlich geradlinig. Annette Nover blickt auf einen solchen zurück. Seit 40 Jahren ist sie im öffentlichen Dienst und wurde dafür nun von Bürgermeister Max Breitenbach geehrt.

Begonnen hat ihr Wirken mit der Ausbildung zur Verwaltungsfachangestellten bei der Stadt Offenbach. Sie landete nach der Ausbildung zunächst in der Ausländer- und dann in der Ordnungsbehörde. In den 80iger Jahren waren beide Bereiche insbesondere für junge Frauen eine echte Herausforderung. Annette Nover ließ sich nicht erschüttern und wurde im Ordnungsdienst zudem mit der Haushaltssachbearbeitung befasst. Zahlen waren bis zu diesem Zeitpunkt wahrlich nicht ihr „Traum“, sollten sich aber dann doch zu ihrer großen Leidenschaft entwickeln,



was spätestens mit ihrem Einstieg bei der Stadt Rodgau 1991 nicht mehr aufzuhalten war. Aber auch hier machte Annette Nover einen kleinen Schlenker, denn eigentlich hatte sie sich für das damalige Hauptamt, also die Kernverwaltung, beworben. Sie wurde wegen ihrer Kenntnisse im Finanzbereich schlicht „unvermittelt“. Seither ist die Jubilarin eine feste Größe in der Fi-

nanzverwaltung und aus dieser nicht mehr wegzudenken. Über die Jahre hat sich dieser Bereich stark verändert und entwickelte sich von der früher üblichen Kameralistik zur Doppik und Budgetverwaltung. Aber nicht nur das inhaltliche Arbeiten, sondern auch der Technisierungsgrad der Tätigkeit unterlag einer ständigen Weiterentwicklung: Vor 32 Jahren stand einer damals

noch sehr wenigen, städtischen Computer auf dem Schreibtisch von Annette Nover. Annette Nover arbeitete auch an sich selbst und schob der Ausbildung den Verwaltungsfachwirt, den Verwaltungsbetriebswirt und den Buchhalter Kommunal nach. Bürgermeister Breitenbach dankte ihr nicht nur für ihre Treue zur Stadt über Jahrzehnte, sondern auch für ihr Engagement als Schwerbehindertenvertreterin. Annette Nover gehöre zu der Generation Mitarbeitenden, die lange beim selben Arbeitgeber bleiben und diesen dadurch in einem gewissen Maße mitgestalten. Übrigens: Annette Nover machte ihr Schülerpraktikum 1981 in der Kammerei der Stadt Rodgau – das wird wohl dann doch der erste Schritt zu einer großen Leidenschaft für Zahlen gewesen sein!

(Foto: Stadt Rodgau)

## Dialog: Sanierung der Schillerstraße

Veranstaltung am 6. September in der Sporthalle Hainhausen

Rodgau (RZ) Viele Jahre wurde sie gefordert und nun steht die Sanierung der Schillerstraße endlich an. „Es wird eine Operation am offenen Herzen mitten in Weiskirchen und wir sind uns der Tragweite für die unmittelbaren Anwohner und die Menschen im Umfeld der Schillerstraße sehr bewusst“, sagt Bürgermeister Max Breitenbach und bezieht sich damit auf die Dauer und den Umfang der anstehenden Baumaßnahme.

Für eine erste umfassende Information zur Sanierung der Schillerstraße lädt die Stadt am 6. September zum Dialog um

19 Uhr in die städtische Sporthalle Hainhausen, Am Sportfeld 25, ein.

Hier erläutern Bürgermeister Max Breitenbach, Fachleute aus der Verwaltung und des Planungsbüros Interessierten und Betroffenen die Maßnahme selbst, die Umleitungsplanung und unausweichliche Beeinträchtigungen während der einzelnen Bauphasen. In insgesamt 5 Bauabschnitten wird das Stück der Schillerstraße zwischen Hauptstraßen und Brückenauffahrt grundhaft saniert. Dabei werden nicht nur der Straßenbelag, sondern auch die Versorgungleitungen, die

Gehwege und die Beleuchtung erneuert. Außerdem werden schon einmal vorsorglich für eine spätere Verwendung Leerrohre auf beiden Seiten durch die Stadtwerke eingezogen.

Der Beginn der Sanierungsmaßnahme ist für Mitte September angesetzt und startet im Einmündungsbereich Hauptstraße/Schillerstraße. Die Baustelle wird sich dann Richtung Brücke bewegen und es ist stets der Bereich bis zur nächsten Querstraße voll gesperrt. Insgesamt soll die komplette Sanierung dieses Bereiches der Schillerstraße voraussichtlich Ende 2024 ab-

geschlossen sein. Knackpunkt wird neben der Gesamtdauer die letzte Bauphase in der Auf- fahrt zur Brücke Höhe der Kolpingstraße sein.

Damit die Vollsperrung dort nicht den Zugang unter anderem zum Einkaufsmarkt für den Autoverkehr vollständig verhindert, wird zuvor eine Ersatzzufahrt erstellt. Anwohner erhalten vor den jeweiligen Bauphasen entsprechende Schreiben. Zudem informiert die Stadtverwaltung aktuell über eine eigens zur Schillerstraße eingerichteten Seite auf der Homepage unter rodgau.de/Baustelle-Schillerstraße.

## Interkulturelle Wochen in Rodgau

Vielfältiges Programm geplant

Rodgau (RZ) Die Interkulturellen Wochen in Rodgau finden im Kreis Offenbach vom 1. September bis zum 31. Oktober statt. Auch die Stadt Rodgau beteiligt sich erneut mit einem kleinen, vielfältigen Programm an den Interkulturellen Wochen. Verschiedenste Veranstaltungsformate können im Rahmen der Interkulturellen

Wochen vor Ort besucht werden.

Das Motto der Interkulturellen Wochen lautet in diesem Jahr „Neue Räume“. Die Veranstaltungen stehen dafür, neue Räume der Begegnung und des Austauschs zu schaffen, um gemeinsam zu Lachen, Nachzudenken, sich miteinander auseinanderzusetzen und zusammenzufinden. In diesem Jahr haben sich wieder tatkräftige Organisationen, Initiativen und Menschen gefunden, die sich in den Interkulturellen Wochen einbringen. Über dieses Engagement freuen sich Stadt Rodgau und das Büro für Teilhabe und Vielfalt, welches die Interkulturellen Wochen in Rodgau mitorganisiert hat, sehr.

Unter anderem nehmen an den Interkulturellen Wochen der Ausländerbeirat Rodgau, das interreligiöse Begegnungsprojekt „Glaube. Gemeinsam. Gestalten.“, gefördert durch das Hessische Landesprogramm: „Hessen aktiv für Demokratie und gegen Extremismus“, der Verein „Gemeinsam mit Behinderten e.V.“, der Arbeitskreis Vielfalt mit der Kleingruppe Senioren, interkulturelle Fachkräfte der Stadt Rodgau, die Ahmadiyya Muslim Jamaat und engagierte Personen aus der Stadt mit eigenen Veranstaltungen teil.

Der Eintritt für alle Veranstaltungen ist frei und ohne Kosten für teilnehmende Personen. Bei einigen Veranstaltungen wird Anmeldung bei den ver-

staltenden Organisationen oder Menschen gebeten. Weitere Informationen zu allen Veranstaltungen finden sich online unter [www.rodgau.de/interkulturellewochen](http://www.rodgau.de/interkulturellewochen).

Seit über 40 Jahren engagieren sich im Rahmen der Interkulturellen Wochen Institutionen, Initiativen und Organisationen für ein friedvolles, vorurteilsfreies Zusammenleben in Deutschland. Rund 5.000 Veranstaltungen in mehr als 500 Kommunen haben in den vergangenen Jahren Möglichkeiten der Begegnung zwischen Menschen vielfältiger Hintergründe geschaffen und eine Auseinandersetzung mit Themen wie Vielfalt, Teilhabe und Interkulturalität erlaubt.

## JHV beim GZV Dudenhofen

Dudenhofen (RZ) Hiermit lädt der Vorstand des GZV Dudenhofen seine Mitglieder zur Jahreshauptversammlung am Freitag, 15. September, um 20 Uhr in das Vereinsheim am Herber-Klee-Weg recht herzlich ein. Die Tagesordnung lautet wie folgt: 1) Begrüßung und Be-

kanntgabe der Tagesordnung, 2) Gedenken der verstorbenen Mitglieder 3) Protokoll der JHV 2022, 4) Jahresbericht des 1. Vorsitzenden, 5) Jahresbericht des Zuchtwarts, 6) Jahresbericht des Rechners, 7) Bericht der Revisoren und Entlastung des Vorstandes, 8) Wahl Beisitz-

zer, 11) Wahl Ersatzrevisor 12) Haushaltsplan 2023, 13) Veranstaltungen und Termine 2023, 14) Ehrungen erfolgreicher Züchter/innen, 15) Anträge, 16) Verschiedenes. Vor der JHV sind alle Mitglieder ab 18 Uhr zum Grillen eingeladen.

## Geburtstagskinder

Hainhausen  
31.08. Karoline Pecker, 85 Jahre  
Nieder-Roden  
29.08. Alice Meyer, 85 Jahre

## Apotheken-Notdienst

- 26.08. Löwen Apotheke  
Fahrstraße 81, Babenhausen, Tel. 06073/2534  
27.08. Apotheke St. Peter  
Schillerstr. 11-13, Weiskirchen, Tel. 06106/5152  
28.08. Wehling von Buttler Apotheke  
Kornberger Str. 11, Dudenhofen, Tel. 06106/6277530  
29.08. Birkenwald Apotheke  
Birkenwaldstr. 1-3, Obertshausen, Tel. 06104/73388  
30.08. Valentin Apotheke  
Friedhofstr. 8, Eppertshausen, Tel. 06071/31458  
31.08. Paracelsus Apotheke  
Rathenaustr. 35, Dietzenbach, Tel. 06074/31215  
01.09. Martins Apotheke  
Babenhäuser Str. 23-27, Dietzenbach, Tel. 06074/85280

## Giesem feiert Kerb im Heimatmuseum

Jügesheim (RZ) Giesem feiert Kerb im Heimatmuseum: Am Kerbsamstag, 2. September, nach dem Kerb-Gottesdienst und am Kerbsonntag, 3. September, ab 11 Uhr mit Weißwurst und Gugiknacker. Ab 14 Uhr gibt es Kaffee und Kuchen und nach 15 Uhr bringen die Gugisheimer mit musikalischer Begleitung den Kerbkuchen in den Museumshof. Am Kerbmontag, 4. September, ab 16 Uhr mit Leberkäs-Brötchen und ab 18 Uhr mit den Trottwar Lersche.

## Behinderung in Jügesheim

Jügesheim (RZ) Die Vorgasse ist auf Höhe der Hausnummer 36 bis 1. November halbseitig gesperrt. Grund hierfür ist der Abbruch und Neubau eines Hauses.

**Ambulante Hauskrankenpflege Sozialstation Rodgau gGmbH**  
Borsigsstraße 56, Johanner-Haus  
**Tel. 06106/3281**  
WIR PFLEGEN IN RODGAU!

[www.rheinmainverlag.de](http://www.rheinmainverlag.de)  
Ihre Onlinezeitung

**Rhein Main Verlag**

## NOTDIENST

Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Asklepios-Klinik Seligenstadt,

Zentraler Bereitschaftsdienst, Tel. 116 117

Montag und Dienstag 19–24 Uhr

Donnerstag 19–24 Uhr

Mittwoch 14–24 Uhr

Freitag 14–Montag 7 Uhr

Rettungsdienst/Krankentransport

Leitstelle Dietzenbach, Tel. 06074/19222

Zahnärztlicher Notdienst

Sprechstunden: Sa. von 15–18 Uhr, an Sonn- u. Feiertagen von 9–12 Uhr u. 15–18 Uhr, Mi. von 15–18 Uhr.

Rufbereitschaft: Von Sa. 8 Uhr bis Mo. 8 Uhr, an Feiertagen von 8 Uhr bis zum Morgen 8 Uhr, Mi. von 18 Uhr bis Do. 8 Uhr.

Die Ansage des zahnärztlichen Notfallvertretungsdienstes erfolgt über die kostenpflichtige Servicenummer:

0 18 05 / 60 70 11

## BERATUNG/HILFE

Tagesmütter: Vermittlung über das Tageselternbüro der Stadt Rodgau: Tel. 693-11 67, [tageseltern@rodgau.de](mailto:tageseltern@rodgau.de)

Guttempler in Hessen: Rat und Hilfe bei Alkoholproblemen für Betroffene und Angehörige. Kontakt unter 06073/6064029 und 0176/32128590 Gemeinschaft „Lauterborn“, freitags 19.00 Uhr, Weiskirchen, Schillerstraße 27b. Nottelefon Sucht: 0180/3652407.

„Die Brücke“: Psychosoziale Kontakt- und Beratungsstelle, Wittenberger Straße 1, Rödermark, Tel. 06074/865440, Sprechzeiten: Mo. bis Do. 9–17 Uhr, Fr. 9–15 Uhr.

Bereitschaftsdienst der Stadtwerke Rodgau: Tel. 829624 Bereitschaftsdienst für Notfälle in der Wasserversorgung, Tel. 829625 Bereitschaftsdienst für Notfälle im Kanal- und Abwasserbereich und Tel. 82964948 Bereitschaftsdienst für Notfälle Bauhof außerhalb der Dienstzeiten der Stadtwerke. Telefon 82960 während der Dienstzeiten der Stadtwerke.

Sozialstation Rodgau gGmbH: fachgerechte, individuelle sowie ambulante Kranken- und Altenpflege zu Hause Tel. 06106/3281 (87100 Johanner)

Soziale Dienste der Johanniter: Essen aus Rädern, Behindertenassistenz, Hausnotruf, Einkaufsdienste, Hauswirtschaft, Ambulanter Hospizdienst, Tel. 06106/87100

Parkinson-Selbsthilfegruppe: Treffs monatlich zweimal im Gasthaus „Zum Engel“ in Nieder-Roden. Infos bei W. Dauer, Tel. 06182/21367.

Selbsthilfegruppe „Anonyme Alkoholiker“: Treffens jeweils dienstags um 19 Uhr im evangelischen Gemeindezentrum in der Dietrich-Bonhoeffer-Str. 2–4 in Weiskirchen.

Beratung für Eltern, Kinder und Jugendliche des Caritasverbandes Offenbach/Main e.V., Puiseauxplatz 1, Rodgau, Tel. 06106/66009-0, Fax 06106/66009-16, E-Mail: [erziehungsberatung@bz-ost-caritas.de](mailto:erziehungsberatung@bz-ost-caritas.de)

Suchtberatung des Suchthilfezentrums Wildhof e.V., Puiseauxplatz 1, Rodgau, Tel. 06106/66009-0, Fax 06106/66009-16, E-Mail: [suchtberatung@bz-ost-caritas.de](mailto:suchtberatung@bz-ost-caritas.de)

Schuldnerberatung des Diakonischen Werkes, Puiseauxplatz 1, Rodgau, Tel. 06106/66009-0, Fax 06106/66009-16, E-Mail: [schuldnerberatung@bz-ost-caritas.de](mailto:schuldnerberatung@bz-ost-caritas.de)

Caritas Allgemeine Lebensberatung, Puiseauxplatz 1, Rodgau, Tel. 06106/66009-25, Mo. bis Do. von 9 bis 16 Uhr.

Familienberatung des Deutschen Kinderschutzbundes in Rodgau Schillerstraße 27b, 63110 Rodgau, Tel. 06106/62186, email: [dksb\\_rodgau@web.de](mailto:dksb_rodgau@web.de), tel. erreichbar Mi. u. Fr. 9–11 Uhr, Do. 14–16 Uhr. [www.kinderschutzbund-rodgau-roedermark.de](http://www.kinderschutzbund-rodgau-roedermark.de)

Frauenberatungsstelle und Notruf: Hochstädter Str. 1, Tel. 06106/3111, Frauenhaus 06106/13360. Sozialverband VdK-Rodgau Beratung: Sozialzentrum Puiseauxpl. Nieder-Roden. Beratung nur nach Voranmeldung unter Tel. 06106/773902

### Impressum

## Rodgau Zeitung

Herausgeber: Rhein Main Verlags GmbH, Bieberer Str. 137, 63179 Obertshausen, Tel. 06102-86882-0, [info@rheinmainverlag.de](mailto:info@rheinmainverlag.de), Geschäftsführung: Bernd Maas, Angelika Hofferberth

Erscheinungsweise: Ab freitags zum Wochenende flächendeckend in Rodgau

Büro: Bieberer Str. 137, 63179 Obertshausen

Tel. 06106-26997-0

Fax 06106-26997-20

Redaktion: Silke Theurer (V.i.S.d.P.)

Tel. 06106-26997-15

E-Mail: [redaktion@heimat-zeitungen.de](mailto:redaktion@heimat-zeitungen.de)

Redaktionsschluss: Dienstag, 12.00 Uhr

Anzeigen: Tel. 06106-26997-0

Fax 06106-26997-20

E-Mail Anzeigen: [anzeigen@heimat-zeitungen.de](mailto:anzeigen@heimat-zeitungen.de)

Anzeigenschluss: Dienstag, 12.00 Uhr

Layout, Anzeigensatz und Druck:

Druck- und Pressehaus Naumann GmbH & Co. KG,

Gutenbergstraße 1, 63571 Gelnhausen

Vertrieb: EGRO Direktwerbung GmbH,

Obertshausen, Tel. 06104-4970-0

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten

möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsauf-

kleber mit dem Zusatzhinweis „Keine kostenlosen

Zeitung“ an Ihrem Briefkasten anzubringen.

Weitere Informationen finden Sie auf dem Ver-

braucherportal [www.werbung-im-briefkasten.de](http://www.werbung-im-briefkasten.de).

## Pflege- und Betreuungsdienst Malik GmbH



**06106 77 97 30 7**

info@pflagedienst-malik.de  
bewerbung@pflagedienst-malik.de

Standorte:  
Ludwigstraße 25 | 63110 Rodgau  
Fahrstraße 11 | 64832 Babenhausen

**Mitspieler gesucht!**  
Du möchtest ein Teil unseres Teams sein?  
Dann bewirb dich jetzt bei uns!

**Wir bieten folgende Leistungen an:**

- Grundpflege – Waschen, Duschen, Baden, Lagern
- Behandlungspflege – Spritzen, Kompressionsstrümpfe an- und ausziehen, Verbände anlegen, Blutdruck messen
- Diabetesmanagement – Blutzucker messen, Insulin spritzen
- Beratung – zur Pflegeversicherung, Betreuung und deren Inanspruchnahme
- Verhinderungspflege – während des Urlaubs oder der Krankheit von Angehörigen
- Entlastungsleistungen – Betreuung und Unterstützung im Alltag
- Anleitung – in der häuslichen Pflege

[www.pflagedienst-malik.de](http://www.pflagedienst-malik.de) | Rufbereitschaft/ Notfall: 0151 172 754 39

### Grabmale aus Naturstein von

# MARMOR STENGER

NATURSTEINE

Hegelstr. 5, Rodgau-Dudenhofen  
Tel. 0 61 06 / 29 08 00  
[www.MarmorStenger.de](http://www.MarmorStenger.de)

Soll's was für den BRUNNEN sein, so schau doch mal bei Winkler rein!

**RAMMSPITZEN, ROHRE, VENTILE, ELEKTRO- U. HANDPUMPEN** und mehr für jeden Zweck.

Ihr Fachmann



Winkler GmbH

SANITÄR · ÖFEN · HERDE · PUMPEN · GAS  
Kapellenstr. 14 - 15 - 63500 Seligenstadt - Tel. 0 61 82 / 225 24

## Jahreshauptversammlung der DLRG Rodgau

Rodgau (RZ) Der DLRG Ortsverband Rodgau lädt alle Mitglieder recht herzlich zur diesjährigen Jahreshauptversammlung am 15. September um 19.30 Uhr im Bürgerhaus Weiskirchen, kleiner Saal, Schillerstraße 27 in Weiskirchen ein.

Tagesordnung: 1. Begrüßung und Regularien, 2. Bericht 1. und 2. Vorsitzender, 3. Bericht des Kassenwartes, 4. Bericht der technischen Leiter (Ausbildung und Einsatz), 5. Bericht

Referat für Öffentlichkeitsarbeit, 6. Bericht der Beauftragten für Rettungssport, 7. Aussprache zu den Berichten, 8. Bericht der Kassenprüfer, 9. Entlastung der Kasse und des Vorstandes, 10. Neuwahlen, 11. Anträge, 12. Verschiedenes. Anträge müssen bis zum 8. September in Schriftform beim 1. Vorsitzenden Heiko Kollmer, Kastanienweg 4, 64832 Babenhausen eingegangen sein. Stimmberechtigt sind gemäß geltender Satzung alle Mit-

glieder, die das 16. Lebensjahr vollendet und ihren und ihren Beitrag für das laufende Quartal gezahlt haben.

### Wochenmarkt Jügesheim entfällt

Jügesheim (RZ) Der Wochenmarkt in Jügesheim findet wegen der Kerb am 2. September nicht statt. Am 9. September läuft wieder alles wie gewohnt.

### vhs Kurs: Ganzheitliches Bodytraining im Bürgerhaus Dudenhofen

Dudenhofen (RZ) Mit dem vhs Kurs „Ganzheitliches Bodytraining“ startet am 6. September ein Rundum-Workout mit kräftigenden, dehnen und entspannenden Elementen. Das wirkungsvolle und funktionelle Trainingsprogramm dient einer guten Körperhaltung und effek-

tivem Figurforming. Der Kurs findet über 15 Wochen immer mittwochs von 18 bis 19 Uhr im Bürgerhaus Dudenhofen statt. Die Teilnahme kostet 78 Euro. Mitzubringen sind eine Gymnastikmatte, Handtuch, Sportkleidung und Getränk. Interessente können sich on-

line anmelden unter [www.vhs-rodgau.de](http://www.vhs-rodgau.de) oder schicken eine schriftliche Anmeldung an die vhs Rodgau, Hintergasse 15, 63110 Rodgau.

Weitere Infos erteilen die Mitarbeiterinnen der Volkshochschule unter den Telefonnummern 06106/693-1225, -1245, -1231.

### vhs Kurs: Rückenfit im Bürgerhaus Dudenhofen

Dudenhofen (RZ) Der Schwerpunkt des vhs Kurses „Rückenfit“ liegt in der Lockerung, Kräftigung aber auch Dehnung der Rückenmuskulatur. Der Kurs startet am 6. September und findet über 15 Wochen immer mittwochs von 19.15 bis 20.15 Uhr im Bürgerhaus Dudenhofen statt. Im Kurs erlernen die Teilnehmenden

Übungen, die den Rücken stärken den Rücken, Verspannungen lösen und insgesamt zu einer besseren Haltung führen sollen. Abschließende Dehn- und Entspannungsübungen lassen die Stunde ausklingen. Die Teilnahme kostet 78 Euro und mitzubringen sind Gymnastikmatte, Handtuch, Sportkleidung und Getränk.

Interessente können sich online anmelden unter [www.vhs-rodgau.de](http://www.vhs-rodgau.de) oder schicken eine schriftliche Anmeldung an die vhs Rodgau, Hintergasse 15, 63110 Rodgau.

Weitere Informationen erteilen die Mitarbeiterinnen der Volkshochschule unter den Telefonnummern 06106/693-1225, -1245, -1231.



### QR-Code erleichtert Zugang zu Fahrradboxen am Strandbad

Nieder-Roden (RZ) Die 20 digitalen Fahrradboxen am Strandbad Rodgau lassen sich jetzt noch einfacher nutzen. Die Anlage wurde Anfang August mit einem neuen Zugangsmedium ausgestattet, das per QR-Code funktioniert. Der QR-Code wird nach der Reservierung der Box im Online-Buchungsportal erzeugt und ist sofort nutzbar. Das Scannen des QR-Codes erfolgt über eine Kamera, die seitlich an den Fahrradboxen montiert ist.

Die gebuchte Box öffnet sich direkt im Anschluss. Der Vorgang für die Abholung eines Fahrrades ist identisch. Diese Neuentwicklung des Anbieters erhöht die Benutzerfreundlichkeit um ein Vielfaches, da das Eintippen der Zugangsdaten vollständig entfällt. Darüber hinaus haben Fahrradfahrende seit diesem Sommer die Möglichkeit, eine Fahrradbox für eine ganze Woche zu buchen. Bisher waren nur Tagesbuchungen möglich. (Foto: Stadt)

## Erfolgreiches erstes Jahr der BläserKids

### Auftritt am Kerbsamstag in Nieder-Roden



Bläserkids bei einem Auftritt.

(Foto: privat)

Musikverein mieten können. Von der Querflöte über Klarinette, Saxophon, Trompete, Posaune, Tuba und Schlagzeug ist eine breite Instrumentierung im Einsatz, die mit großem Engagement und Enthusiasmus von den Kindern musikalisch umgesetzt wird. Ein wichtiger Erfolgsfaktor bei der Methode „BläserKids“ ist das gemeinsame Erlernen des Instruments von Anfang an. In Zusammenarbeit mit dem individuellen Instrumentalunterricht der Musiklehrer\*innen aus der Freien Musikschule

Rodgau hat sich über die Monate sehr schnell Sicherheit bei den Tönen und Rhythmen für die Musik eingestellt. Diese konnten die jungen Musikerinnen und Musiker in der gemeinsamen Orchesterprobe dann unmittelbar in erste leichte Übungsstücke übertragen, was schnell zu einem besonderen Erfolgserlebnis führte. Nach den Sommerferien geht es wie gewohnt montags um 16 Uhr mit der Orchesterprobe ebenso weiter wie mit dem individuellen Instrumental-

unterricht. Denn der nächste Auftritt steht bereits vor der Tür: Im Rahmen der Nieder-Röder Kerb am Sonntag, 10. September, werden zwischen 12 und 18.30 Uhr im Hof Mergenthal (Ober-Rodener Straße 28-30) wieder alle Orchester des Musikvereins Nieder-Roden ihr Können zum Ausdruck bringen. Und dieses Mal sind gegen 15 Uhr erstmals die BläserKids mit dabei! Wer wissen will, wohin die Reise einer musikalischen Ausbildung auch führen kann, ist am Kerbsamstag zur 7. Kerblounge eingeladen, wo - ebenfalls im Hof Mergenthal - die Rodgauer Sängerin Sofia Mapapa das Publikum mit auf eine entspannte musikalische Reise nehmen wird. Für Kinder mit Vorkenntnissen besteht die Möglichkeit, auch noch im zweiten Jahr bei den Bläserkids einzusteigen. Fragen dazu können an Stefan Rebmann vom Musikverein Nieder-Roden adressiert werden: [stefan.rebmann@mv-nieder-rodgau.de](mailto:stefan.rebmann@mv-nieder-rodgau.de).

Sowohl die Straßensperrung als auch die Umleitung werden am 13. September wieder aufgehoben. **Weitere Behinderung in Nieder-Roden** Die Münchner Straße wird auf Höhe der Hausnummer 26 in der Zeit vom 6. bis voraussichtlich 16. September für den Autoverkehr gesperrt. In dieser Zeit ist die Verlegung von Hausanschlüssen geplant. Anlieger können bis zur Baustelle anfahren. **Behinderung in Nieder-Roden - Kerbumzug** Zur Nieder-Röder Kerb wird am 8. September wieder der traditionelle Kerbumzug stattfinden. Der Zug läuft von 17 bis 18 Uhr vom Pfarrzentrum, über die Schulstraße, Frankfurter Straße, Querung Ober-Rodener-Straße, Hainburgstraße, Römerstraße, Karolingerstraße, Ober-Rodener-Straße Krümmingsweg, Schulstraße und zurück zum Pfarrzentrum. Der Zug ist vorwiegend auf Fußwegen und auf der rechten Fahrbahnseite unterwegs.



## KIRCHENGEMEINDEN IN RODGAU

### Kath. Pfarrgemeinden Jügesheim/Dudenhofen/ Nieder-Roden/ Rollwald

#### Freitag, 25. August

17.00 Uhr: G.-Egner-Haus  
Evangelischer Gottesdienst  
19.30 Uhr: St. Nikolaus Heilige  
Messe

#### Samstag, 26. August

14.00 Uhr: St. Nikolaus Trau-  
ung  
18.30 Uhr: St. Marien Sonntag-  
vorabendmesse

#### Sonntag, 27. August

9.30 Uhr: St. Matthias Hoch-  
amt  
11.00 Uhr: St. Nikolaus Hoch-  
amt

12.00 Uhr: St. Nikolaus Taufen

#### Montag, 28. August

17.20 Uhr: St. Matthias Rosen-  
kranz

#### Dienstag, 29. August

8.30 Uhr: St. Matthias Heilige  
Messe – anschl. Rosenkranz

#### Donnerstag, 31. August

9.00 Uhr: Hl. Kreuz Heilige  
Messe

#### Freitag, 1. September

17.00 Uhr: G.-Egner-Haus  
Evangelischer Gottesdienst

19.30 Uhr: St. Nikolaus Heilige  
Messe

#### Samstag, 2. September

##### Kirchweih St. Nikolaus

18.30 Uhr: St. Marien Sonntag-  
vorabendmesse entfällt!

18.30 Uhr: St. Nikolaus Kerb-  
gottesdienst mit Einzug der  
Fahnenträger der Vereine sowie  
Ehrung der Messdiener

#### Sonntag, 3. September

9.30 Uhr: St. Matthias Hoch-  
amt

11.00 Uhr: St. Nikolaus Famili-  
engottesdienst

12.00 Uhr: St. Matthias Taufe

### Ev. Kirchengemeinde Nieder-Roden

#### Gottesdienst

##### Sonntag, 27. August

10.00 Uhr: Gottesdienst mit  
Abendmahl am Puiseauxplatz

#### Gemeindebüro

Puiseauxplatz 4, Frau Horn,  
Tel. 87 66 21.

Büro-Öffnungszeiten: diens-  
tags und freitags 9 – 12 Uhr,  
donnerstags 15 – 18 Uhr.

Homepage: kirchengemein-  
de-nieder-roden.ekhn.de.

### Ev. Emmausgemeinde Jügesheim

#### Sonntag, 27. August

10.00 Uhr: Gottesdienst mit  
Kinderbetreuung, Predigt:  
Prädikantin Sylvia Heiber-Loi-  
chen, Kollekte für die Gemein-  
de: Kindergottesdienste und  
Kinderprojekte. Anschließend:  
Kirchcafé.

#### Dienstag, 29. August

18.00 Uhr: Weihnachtswichtel

19.30 Uhr: Probe: Band Soul  
Feeding

19.30 Uhr: Probe: Jügesheimer  
SV

#### Mittwoch, 30. August

9.00 bis 11.00 Uhr: Rentenbera-  
tung mit Karlheinz Hackel

15.30 Uhr: Sitzgymnastik,  
Gruppe 1

16.30 Uhr: Sitzgymnastik,  
Gruppe 2

18.00 Uhr: Fit durch alle Jah-  
reszeiten

**Die Kasualien** übernimmt in  
den Sommerferien bis 30. Au-

gust: Pfarrerin Kirsten Lippek.  
**Viel Neues** auf der Homepage:  
www.emmaus-juegesheim.de

### Ev. Kirchengemeinde Dudenhofen

#### Sonntag, 27. August

10.00 Uhr: Gottesdienst Pfar-  
rerin Christina Koch

#### Montag, 28. August

19.00 – 21.00 Uhr: Posauen-  
chor Kirchstraße 4, Dudenho-  
fen

#### Sonntag, 3. September

10.00 Uhr: Gottesdienst Pfar-  
rerin Christina Koch

**Cantus Novus** hat Sommer-  
pause bis September.

**Die Bücherei** ist in den Som-  
merferien dienstags von 16 bis  
18 Uhr geöffnet. Weitere aktu-  
elle Informationen zur Auslei-  
he sind immer auf der Home-  
page der Kirchengemeinde  
www.evkirche-dudenhofen.de  
nachzulesen.

#### Sprechzeiten Pfarrerin Christina Koch

Sprechstunde donnerstags von  
18 bis 19.30 Uhr nach telefo-  
nischer Vereinbarung, Tel.  
7799425.

#### Pfarrbüro

Kirchstraße 3, Tel. 62497-0.

Büro-Öffnungszeiten: mon-  
tags, dienstags, donnerstags  
von 10 bis 12 Uhr und mitt-  
wochs von 16 bis 18 Uhr.

### Kath. Kirchengruppe Hainhausen-Weiskir- chen

#### Freitag, 25. August

9-18 Uhr: Wk Eucharistische  
Anbetung

15.00 Uhr: Wk Barmherzig-  
keitsrosenkranz

17.00 Uhr: Wk Rosenkranzge-  
bet

anschl. Wk Hl. Messe

18.15 Uhr: Hh Rosenkranzge-  
bet

#### Samstag, 26. August

8.00 Uhr: Wk Hl. Messe

15.00 Uhr: Wk Beichtgelegen-  
heit

17.00 Uhr: Wk Rosenkranzge-  
bet für die Bischöfe

#### Sonntag, 27. August

9.00 Uhr: Hh Gottesdienst der  
kroatischen Mission

9.30 Uhr: Wk Amt für  
beide Gemeinden

anschl. Wk Eucha-  
ristische Anbetung bis 18 Uhr

10.30-11.30 Uhr: Hh  
Die Kirche ist für das Stille,  
persönliche Gebet geöffnet

15.00 Uhr: Wk Barm-  
herzigkeitsrosenkranz

17.00 Uhr: Wk Rosenkranzge-  
bet

#### Montag, 28. August

15-18 Uhr: Wk Eucharistische  
Anbetung

15.00 Uhr: Wk Barmherzig-  
keitsrosenkranz

17.00 Uhr: Wk Rosenkranzge-  
bet

18.00 Uhr: Wk Hl. Messe

#### Dienstag, 29. August

8.00 Uhr: Wk Hl. Messe

anschl. Wk Eucharistische  
Anbetung bis 18.00 Uhr

15.00 Uhr: Wk Barmherzig-  
keitsrosenkranz

17.00 Uhr: Wk Rosenkranzge-  
bet für alle alten und kranken  
Menschen unserer Pfarrge-  
meinde sowie für die Bewoh-  
ner im Haus Julia

18-20 Uhr: Hh Gebet für die

Priester

19.30 Uhr: Wk Gebetskreis im  
Jugendheim

#### Mittwoch, 30. August

8.00 Uhr: Wk Hl. Messe

11.00 Uhr: Hh Wortgottes-  
dienst mit Kommunionfeier  
im Haus St. Hildegard

15-19 Uhr: Hh Eucharistische  
Anbetung

15.00 Uhr: Hh Barmherzig-  
keitsrosenkranz

17.00 Uhr: Wk Rosenkranzge-  
bet

anschl. -18.30 Uhr: Wk Beicht-  
gelegenheit für Kurzbeichten

#### Donnerstag, 31. August

11.00 Uhr: Wk Wortgottes-  
dienst mit Kommunionfeier  
in der Seniorenresidenz Haus  
Julia

15-18 Uhr: Wk Eucharistische  
Anbetung

15.00 Uhr: Wk Barmherzig-  
keitsrosenkranz

17.00 Uhr: Wk Rosenkranzge-  
bet

anschl. Wk Hl. Messe

anschl. Wk Eucharistische  
Anbetung bis 20.30 Uhr

### Ev. Trinitatisgemein- de Rodgau - Rembrü- cken

#### Sonntag, 27. August

10.00 Uhr: Gottesdienst in der  
Gustav-Adolf-Kirche

#### Montag, 3. September

Kindergottesdienst gemein-  
sam mit dem Einschulungsgot-  
tesdienst im Bonhoeffer-Haus.

#### Gemeindebüro

Dietrich-Bonhoeffer-Stras-  
se 2-4, 63110 Rodgau-Weiskir-  
chen, Frau Lemper, Tel.  
8602-11. Sommeröffnungszeiten  
(gültig Juli und August):  
Montag bis Freitag 10 – 12 Uhr.  
Homepage: <https://ev-rodgau.de>.

## Krippenspiel in der Trinitatisgemeinde

Rodgau (RZ) Dieses Jahr wird  
die ev. Trinitatisgemeinde  
Rodgau-Rembrücken ein Krip-  
penspiel-Musical aufführen.  
Hierfür können sich alle inter-  
essierten Kinder bis zum 10.

September im Gemeindebüro  
(Tel. 860211) anmelden. Ab Ok-  
tober finden dann die Proben  
wöchentlich, wahrscheinlich  
am Freitagnachmittag, statt.  
Aufführung des Musical-Krip-

penziels ist am 24. Dezem-  
ber um 15 Uhr im Bonhoeffer-  
Haus. Auf euer Kommen  
freuen sich Inga Weber und  
Stephanie Feuerbach.

## Erneutes Trauerseminar in der Trinitatisgemeinde

Rodgau (RZ) Nachdem Mar-  
tina Albrand (Basistraueraus-  
bildung) und Jochen Albrand  
(Seelsorgegrundausbildung)  
in den letzten Jahren mehrere  
Menschen auf ihrem Trauerweg  
begleitet haben, bieten sie in  
diesem Jahr ihr Trauerseminar  
erneut unserer Gemeinde an.  
Das Seminar richtet sich an  
Menschen, die den Verlust ei-  
nes geliebten Menschen erlit-  
ten haben und mindestens 18  
Jahre alt sind. Acht einfühlsa-

me Abende werden zu festste-  
henden Themen mit Texten  
und Bodenbildern gestaltet, um  
somit individuelle Hilfestellun-  
gen bei der Trauerbewältigung  
anbieten zu können. Ziel des  
Kurses ist es, den eigenen per-  
sönlichen Trauerweg der Teil-  
nehmer zu unterstützen und  
Möglichkeiten aufzuzeigen, mit  
dem Verlust umzugehen.

Das Seminar findet jeweils  
montags in der Zeit von 18 bis  
20 Uhr im Gemeindehaus, Die-

trich-Bonhoeffer-Str. 2-4, statt  
und beginnt am 25. September.  
Anmeldungen bitte über das  
Gemeindebüro (Tel. 860211)  
oder Ehepaar Albrand (Tel.  
63557).

Interessierten wird vor Kursbe-  
ginn ein kurzes Vorgespräch  
geführt, um die Trauersituation  
kennen zu lernen. Der Unkos-  
tenbeitrag für Arbeitsmaterialien  
beträgt 25 Euro.

Infos über die Homepage: <https://ev-rodgau.de>.

## Landtagskandidat Mahfooz Malik lädt Rodgauer Bürgerinnen und Bürger zu Kaffee und Kuchen-Tour ein

Rodgau (MA) Der Landtags-  
kandidat Mahfooz Malik lädt  
alle Bürgerinnen und Bürger  
herzlich zu lockeren Treffen  
bei Kaffee und Kuchen ein.

„Sie bringen die Diskussions-  
themen mit, die Rechnung  
geht auf mich“, fasst Malik  
das Konzept zusammen.  
Der Kandidat möchte diese  
Gelegenheit nutzen, um in  
informeller und gemütlicher  
Umgebung mit den Menschen  
ins Gespräch zu kommen.

Malik dazu: „Diese Treffen  
bieten die Möglichkeit, The-  
men zu diskutieren, die den  
Menschen am Herzen liegen -  
sei es auf kommunaler Ebene  
oder in Bezug auf die Landes-  
politik. Im Trubel öffentlicher

ckerei Bauder – Vorgasse,  
Rodgau Jügesheim

7. September, ab 16 Uhr: Café  
am Marktplatz - Puiseaux-  
platz, Rodgau Nieder-Roden

20. September, ab 13.30 Uhr:  
Bäcker Eifler – Nieuwooper  
Straße, Rodgau Dudenhofen

Der Kandidat möchte diese  
Gelegenheit nutzen, um in  
informeller und gemütlicher  
Umgebung mit den Menschen  
ins Gespräch zu kommen.

Malik dazu: „Diese Treffen  
bieten die Möglichkeit, The-  
men zu diskutieren, die den  
Menschen am Herzen liegen -  
sei es auf kommunaler Ebene  
oder in Bezug auf die Landes-  
politik. Im Trubel öffentlicher

Wahlkampf-Termine bleibt  
für sowas häufig keine Zeit.“

## Kuchenspenden zum Zwetschenknödelfest erwünscht

Dudenhofen (RZ) Aufgrund  
des Themas Zwetschen und  
Äpfel zum Knödelfest und Äb-  
beldaach am 3. September freu-  
en sich die Vereine Wanderclub  
Edelweiß und Heimat-Ge-  
schichte und Kultur in Duden-  
hofen eV über Kuchenspenden.

Diese können bereits am Sams-  
tag, 2. September zwischen 10  
und 12 Uhr im Wanderclub-  
haus abgegeben werden.

# SPORT



## Derby-Niederlage für S.K.G Rodgau

Rodgau (PS) Die Fußballer der  
S.K.G Rodgau (blaue Trikots)  
mussten sich in der Verbands-  
liga Süd am Sonntag im Der-  
by bei der TS Ober-Roden mit  
0:3 (0:1) geschlagen geben.  
Rodgaus Coach Rachid Kar-  
roua, dessen Team die Partie  
nach zwei Platzverweisen in  
der zweiten Hälfte mit neun  
Mann beenden musste, mein-  
te: „Der TS-Sieg war verdient,

die haben mehr aus ihren  
Möglichkeiten gemacht. Aller-  
dings ist das Ergebnis zu deut-  
lich ausgefallen. Für uns ist die  
Niederlage aber kein Grund,  
die Köpfe hängen zu lassen.“  
Bereits in der dritten Minute  
ging Ober-Roden durch einen  
Foulelfmeter in Führung. „Der  
Elfmeter war sehr unnötig“, är-  
gerte sich Rachid Karroua. Für  
die Rodgauer verpasste Ouas-

sim Abardah den Ausgleich,  
die größte Chance zum 1:1  
hatte aber in der Schlussphase  
der ersten Hälfte Elton Men-  
sah. Nach der Pause hatten  
die Rodgauer zunächst Pech  
bei einem Lattentreffer von  
Chakib Nejeoui Flores, in der  
51. Minute sah Kuto Ono von  
der S.K.G nach einem Foulspiel  
im Strafraum die Rote Karte.  
Rodgaus Torhüter Behnan Kö-

seoglu hielt zwar den Elfme-  
ter, in Überzahl legte Ober-Ro-  
den aber noch zwei Tore zum  
3:0-Endstand nach. Die S.K.G,  
die vor der Saison völlig neu  
formiert wurde, hat nach drei  
Spielen drei Punkte auf dem  
Konto. Am kommenden Sonn-  
tag (15 Uhr) haben die Rodgau-  
er den Tabellenzweiten DJK  
Sportfreunde Bad Homburg zu  
Gast. (Foto: PS)

**AUTOHAUS SCINARDO**  
Ihr Partner rund ums Auto



**Eigene Lackiererei und Karosserieinstandsetzung im Haus.**

- Neu- und Gebrauchtwagen
- EU-Neuwagen
- Jahreswagen
- Finanzierung und Leasing
- An- und Verkauf
- Reparaturen + Service

**Große Auswahl an geprüften Jahreswagen kurzfristig verfügbar!**

*Wir bieten Rundum-Service für ALLE FABRIKATE*

Industriestraße 7-9  
64832 Babenhausen  
Tel. 0 60 73 - 74 48 63-0  
www.scinardo.de



**stetter-lagerverkauf.de**

**Elektro-Hausgeräte**

Willi Stetter e.K. • Inhaber Willi Stetter  
Hauptsitz: Roßdorf • Hauptstr. 69 • Tel. 06071/7 43 00  
Filiale Mömlingen • Obernburger Str. 13 • Tel. 06022/20 43 26

**Einkauf leicht gemacht...**

Sie nennen uns den besten Internetpreis für Ihr Wunschgerät - telefonisch oder per E-Mail.

Wir kontaktieren Sie, um diesen Preis zu bestätigen oder ggf. zu unterbieten sowie Weiteres (Abholung, Lieferung, Zahlungsweise, Termin etc.) zu klären,

Lieferfähigkeit vorbehalten. Wir bearbeiten nur realistische, seriöse Anfragen. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen.

**Noch Termine frei !!!**

**Wir führen aus:**

- \* PFLASTERARBEITEN
- \* Plattenarbeiten
- \* Kellerwandisolierungen
- \* Hofsanierung
- \* Erd-, Kanalarbeiten

**GAWE-BAU**  
Auf der Beune 9  
64839 Münster

**40 JAHRE JUBILÄUM**

**TEL. 06071 / 391991**  
www.gawe-strassenbau.de  
500 qm PFLASTERAUSSTELLUNG

Trapezbleche 1. Wahl + Sonderposten aus eigener Produktion, TOP-Preise, cm-genau, 98646 Eishausen, Straße in der Neustadt 107, bundesweite Lieferung! ☎ 03685 - 409140. 5% Online-Rabatt sichern. www.dachbleche24.de

**Automarkt**

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen  
Tel. 03944/36160, www.wm-aw.de Fa.

**Kontakte**

Sexy Hausfrau (33j.) 01520-737 49 60

www.rheinmainverlag.de  
**Ihre Onlinezeitung**  
RheinMainVerlag

**Fliesen-Haus** seit 1962

Ihr Fliesenfachgeschäft und Meisterbetrieb

Kompetenz, Auswahl, Beratung, Service...

www.fliesen-haus.de  
eMail: fliesenhaus@t-online.de  
Am Mühlacker 17 - 64839 Münster  
Tel. 06071 - 31215 - Fax 612410

**120 km Draht und Gitter**  
**1900 Türen und Tore am Lager**

**DRAHT WEISSBÄCKER**

**ZÄUNE · GITTER · TORE**

**Draht-Weissbäcker KG**  
Steinstr. 46-48, 64807 Dieburg  
Tel. (06071) 98810  
Fax (06071) 5161  
www.draht-weissbaecker.de  
E-Mail: draht@weissbaecker.de

- Draht- und Gitterzäune
- Schiebetore · Drehkreuze
- Schranken · Türen · Pfosten
- Sicherheitszäune · Tore
- Mobile Bauzäune · Alu-Zäune
- sämtliche Drahtgeflechte
- Alu-Toranlagen · Gabionen
- auch Montagen
- auch Privatverkauf

**FENSTER HARTMANN**  
Wir schaffen Aussichten!



Sprendlinger Landstr. 71 • 63069 Offenbach a.M. • T 069 846000

**FENSTER · TÜREN · UND MEHR**  
fb-h.de

**SPORT**

**Touren mit dem ADFC Rodgau**

Feierabendtouren, Dörsthöfe, Buchschlag, Hundertmorgen und Bachgau

Rodgau (RZ) Das Angebot an geführten Radtouren beim ADFC Rodgau geht weiter. Am Dienstag, 29. August startet um 18 Uhr die längere Feierabendtour. Bis 22 Uhr werden rund 40 km geradelt und am Ende oder zwischendrin ist eine Einkehr. Kontakt: fat-team@adfc-rodgau.de Bitte an das funktionierende Fahrradlicht für die Rückfahrt denken. Am Mittwoch, 30. August, und am Donnerstag, den 31. August geht es um 19 Uhr weiter mit der kürzeren Feierabendtour und Tourleiter Stefan Janke. Nach ca. 30 km wird man gegen 21 Uhr wieder zurück sein. Am Samstag, 2. September, werden zwei Touren angeboten: Um 10 Uhr geht es mit Tourleiter Peter Voss durch die Rückersbacher Schlucht zum Dörsthof. Wer die schön-

ne 75-km-Tour mit dortiger Einkehr und einigen Höhenmetern mitradeln will, melde sich bitte vorher bei ihm wegen Auskufft zu Startzeit und -ort: Tel. 75144, Email peter.voss@adfc-rodgau.de. Um 14 Uhr geht es mit Tourleiter Stefan Janke nach Buchschlag und Neu-Isenburg. Nach ca. 50 km wird man gegen 17 Uhr wieder zurück sein. Am Sonntag, 3. September, stehen auch zwei Tourenangebote an. Zum Hundertmorgen-Stübchen führt Tourleiter Ewald Berker (Tel. 06106-9277, Email ewald.berker@adfc-rodgau.de) die Gruppe. Um 10 Uhr geht es los und nach ca. 75 km mit dortiger Einkehr und ca. 300 Höhenmetern wird man gegen 18 Uhr wieder zurück sein. Um 14 Uhr geht mit Tourleiter Stefan Janke durch den Bachgau. Gegen 17 Uhr und

nach ca. 50 km wird man wieder zurück sein. Für Rückfragen zu seinen Touren steht Tourenleiter Stefan Janke (Tel. 0160/4891350, Email stefan.janke@adfc-rodgau.de) gerne zur Verfügung. Mitradeln bei den geführten Radtouren des ADFC dürfen auch Nichtmitglieder. Wer mitradeln möchte, gerne auch mit Pedelec, ist herzlich zur Teilnahme eingeladen. Treff- und Startpunkt ist der Hermann-Sahm-Platz zwischen Rathaus und Kirche in Jügesheim. Weitere Informationen über diese Touren, das aktuelle Tourenangebot und den ADFC Rodgau stehen auch im Internet unter www.adfc-rodgau.de bereit. Zum aktuellen Tourenangebot gelangt man auch hier: https://touren-terminen.adfc.de/suche?unitKey=16011211.

**Freie Plätze im S.K.G Rücken-Fit-Kurs**

Rodgau (RZ) Rückenschmerzen und Nackenverspannungen kennen die meisten von uns. Ursachen hierfür können einseitige Alltagsbelastung und fehlender Bewegungsausgleich sein. Der Rücken-Fit-Kurs soll Rücken- und Bauchmuskulatur

wieder in ein gesundes Gleichgewicht bringen und Übungsimpulse auch für zu Hause vermitteln. Der Kurs geht über 10 Termine und kann auf Anfrage von der Krankenkasse bezuschusst werden. Start ist am Dienstag, 5. Sep-

tember, um 19.30 Uhr. Der Kurs findet im Gymnastikraum in der Weiskircher Str. 42 statt. Eine Voranmeldung ist über die Geschäftsstelle erforderlich, die auch gerne weitere Auskünfte erteilt: Tel. 645130 oder 5853 per E-Mail: info@skgrodgau.de.

**Elisabeth Wisniewski von der S.K.G erfolgreich bei den Deutschen Meisterschaften- Masters in Mönchengladbach**

**Rodgau (RZ) Am 12. und 13. August begegneten sich 1200 Leichtathleten/innen ab 35+, voller Hoffnung auf schönes Wetter im Grenzlandstadion in Mönchengladbach.**

Am ersten Tag der Meisterschaften regnete es stark und alles deutete darauf hin, dass sich das Wetter gegen die Leichtathleten verschworen hatte.

Um 12.30 Uhr startete Seniorenleichtathletin Elisabeth Wisniewski im Speerwurf und kam mit den Wetterbedingungen überhaupt nicht gut zurecht. Sie erreichte, den von allen Sportlern unbeliebten, 4 Platz mit der Weite von 20,28 m.

Um 18.10 Uhr stand sie auf der Weitsprunganlage und freute sich über die Regenpause. Diesmal klappte alles wie geplant, Elisabeth Wisniewski platzierte sich mit dem ersten Sprung auf die Position Zwei. Im letzten Versuch verbesserte sie noch mal die Weite bis auf 3,66 m und erreichte den Titel der Deutschen Vizemeisterin im Weitsprung in der AK W 65. Am Sonntag startete Elisabeth Wisniewski in ihrer Liebstenkonkurrenz, dem Hochsprung. Hier erwarteten sie zwei sehr starke Konkurrentinnen, die



neu in die Altersklasse gekommen sind. Die Siegerin übersprang die hervorragende Höhe von 1,35 m. Die Zweitplatzierte übersprang im ersten Versuch die Höhe von 1,26m und Elisabeth Wisniewski benötigte für diese Höhe zweiten Versuch und somit musste sie sich mit der Bronzemedaille zufrieden

geben (Bild). Am 10. September finden die Landesmeisterschaften in Offenbach am Main statt und Elisabeth Wisniewski hofft auf bessere Startbedingungen dass ihre Vorbereitung und der Wettkampf nicht durch Dauerregen überschattet werden. (Foto: Verein)

**Top besetztes Handballturnier**

U17 Junioren Cup erobert die RODAUSTROM Sportarena

Nieder-Roden (NHR) Die Handballfans können sich auf ein wahres Spektakel freuen, wenn am 3. September die RODAUSTROM Sportarena in Nieder-Roden zum Schauplatz des U17 Junioren Cups wird. Mit einem beeindruckenden Teilnehmerfeld und einer unvergleichlichen Atmosphäre verspricht dieses Turnier eine der aufregendsten Veranstaltungen direkt vor Saisonbeginn zu werden. Zu den Teilnehmern gehören einige der besten U17 Junioren Handballteams Deutschlands. Neben dem gastgebenden Team der HSG Rodgau Nieder-Roden werden auch die DJK Sportfreunde Budenheim, die HG Oftersheim/Schwet-

zingen, die SG DJK Rimpf und der TV Bittenfeld auf dem Spielfeld erwartet. Diese erstklassigen Mannschaften werden in einem mitreißenden Wettbewerb gegeneinander antreten, um den begehrten Titel des Turniersiegers zu ergattern. „Wir sind stolz darauf, dieses hochkarätige Turnier ausrichten zu dürfen und die nächsten Generationen von Handballstars auf unserem Feld zu sehen“, erklärt Thorsten Weiland, Jugendleiter der HSG Rodgau Nieder-Roden. „Alle Spieler haben hart für ihren Einsatz gekämpft, und wir sind gespannt darauf, welches Team am Ende triumphieren wird.“ Neben dem spannenden Handballgeschehen ist auch für das

leibliche Wohl der Zuschauer bestens gesorgt. Eine breite Palette an kulinarischen Köstlichkeiten und Erfrischungen steht bereit, um die Fans während der Spiele zu verwöhnen. Die Veranstalter haben sichergestellt, dass die Gäste eine unvergessliche Erfahrung in der RODAUSTROM Sportarena genießen können. Der Startschuss für das Turnier fällt um 9 Uhr morgens, und die letzten Spiele werden gegen 17 Uhr erwartet. Ein ganzer Tag voller Handballaction, Spannung und Emotionen liegt vor den Fans, während die jungen Talente ihre Fähigkeiten und ihr Können auf höchstem Niveau präsentieren. Der Eintritt ist kostenfrei.



Wegen des Hessen-Derbys Eintracht Frankfurt gegen SV Darmstadt 98 verschob sich der Aufbau des Festzeltes für das Frankfurter Oktoberfest. Die Aufbauer haben nun weniger Zeit als üblich, hier ein Foto aus dem Jahr 2022. (Fotos: Frankfurter Oktoberfest)

# Eintrittskarten für das Frankfurter Oktoberfest werden knapp

## Zeltaufbau wegen Hessen-Derbys in Rekordzeit

Frankfurt (NZO) Auf die Feierlaune der Frankfurterinnen und Frankfurter ist Verlass: „Inzwischen haben wir mehr als 80 Prozent der verfügbaren Tickets verkauft, unsere drei beliebten Tracht-Nächte sind sogar schon ausverkauft“, berichtet Kai Mann, Partner des Festwirt-Geschwisterpaars Dennis und Patrick Hausmann. Wegen des Hessen-Derbys Eintracht Frankfurt gegen SV Darmstadt 98 am 20. August haben die Aufbauer des Festzeltes weniger Zeit als üblich. Die Organisatoren haben das Aufbauteam deshalb von 30 auf 40 Personen vergrößert.

„In diesem Jahr können wir erst später als sonst mit den Aufbauarbeiten beginnen“, erzählt Dennis Hausmann. „Wir können erst loslegen, wenn das Hessen-Derby durch ist. Normalerweise brauchen wir mindestens drei Wochen, bis

das Zelt steht. Das wird Rekordzeit.“ Aufgebaut wird dann auch eine „alte“ Neuheit: die beliebte Champagner-Bar, die es zuletzt 2019 auf dem Frank-

furter Oktoberfest gab, wird ab diesem Jahr von den Festwirten Patrick und Dennis Hausmann betrieben.

6.000 Quadratmeter nehmen

Festzelt und angeschlossene Küche auf dem Platz vor dem Deutsche-Bank-Park in Anspruch, insgesamt ist das Festgelände rund 12.500 Qua-

dratmeter groß. „Rund 50 Kellnerinnen und Kellner werden in diesem Jahr für unsere Gäste da sein; für die Sicherheit sorgen rund 30 Security-Mitarbeiter“, erzählt Patrick Hausmann.

Das Frankfurter Oktoberfest findet vom 6. September bis 8. Oktober statt. Nach der Eröffnung mit Botschafter Stefan Mross und Mickie Krause als Haupt-Act stehen unter anderem Oli.P, Jimmie Wilson, die Weather Girls, Roy Hammer und die Pralinées und Markus auf der Bühne. Ein Highlight wird das Enzian Festival mit Heino.

Buchungen für Einzel- und Gruppentickets sind online auf [www.frankfurter-oktoberfest.de](http://www.frankfurter-oktoberfest.de) oder unter der Tickethotline 069 – 809 203 28 möglich. Karten sind zudem an allen bekannten Vorverkaufsstellen erhältlich. Pro verkauftem Ticket

fließt ein Euro in ein Schulprojekt in der Dominikanischen Republik, realisiert von der gemeinnützigen Reiner Meutsch Stiftung Fly & Help. Informationen zur Stiftung und zum Projekt gibt es unter [www.fly-and-help.de](http://www.fly-and-help.de).

Unterstützt wird das Frankfurter Oktoberfest 2023 von Euler Group, Globus Eschborn, Condor, Reddy Küchen, Ober-tauern, Villa Resorts Maldives, Binding, Selgros, Zimmermann Weißwürste, Erhart KG, DHC media, Gekko House, Radio Frankfurt, Skyline Plaza, RYCH Fashion, FES, Wüstenrot Thomas Holzinger, Weingut F.W. Langguth Erben, Sunny Cars, Master Cook, Wohnmobile United, Der Frankfurter (Rhein Main Verlag), Frankfurt-Tipp.de, Stadtleben.de, Journal Frankfurt und Ballcom Digital Public Relations.



Freuen sich auf eine zünftige Frankfurter Oktoberfestzeit (v.l.n.r.), die ab dem 6. September am Deutsche Bank Park startet: Dennis Hausmann, Veranstalter Frankfurter Oktoberfest, Botschafter Stefan Mross, Kai Mann, Festwirtpartner und Patrick Hausmann, Veranstalter.



**salelocal.de**  
KI-POWER FÜR IHRE WERBUNG

Partner des 

**WERDEN  
SIE DIGITAL  
SICHTBARER**

[www.salelocal.de](http://www.salelocal.de)

## SPORT

### Neue Tanzkurse bei den Sportfreunden Rodgau

Rodgau (RZ) Für alle tanzbegeisterten Mitglieder und Nichtmitglieder bieten die Sportfreunde Rodgau ab Oktober wieder einen Paartanzkurs für Anfänger und einen zweiten Paartanzkurs für Fortgeschrittene an.

Es werden Standard- als auch Lateinamerikanische Tänze erlernt bzw. Kenntnisse aufgefrischt und erweitert. Die 90-minütigen Kurse finden an folgenden Sonntagen in der

EVO-Sportfabrik statt: 8., 15., 22., 29. Oktober, 5. und 12. November.

Der Tanzkurs für Anfänger beginnt um 15 Uhr und endet um 16.30 Uhr.

Der Tanzkurs für Fortgeschrittene beginnt um 16.45 Uhr und endet um 18.15 Uhr.

Die Gebühr für Mitglieder beträgt 90 Euro und für Nichtmitglieder 120 Euro pro Paar.

Anmeldung bitte per mail an: [info@sportfreunde.de](mailto:info@sportfreunde.de).

[www.rheinmainverlag.de](http://www.rheinmainverlag.de)  
Ihre Onlinezeitung

 Rhein Main Verlag